

notre

Le journal de la Mairie



DOSSIER P.8-11

Un 12^e très sport

© Gérard Sanz/Mairie de Paris



VERS PLUS DE VERT
P.12-13



**UNE NOUVELLE SKYLINE
POUR LA GARE DE LYON**
P.14



UN ÉTÉ EN TERRASSE
P.19

VOS SERVICES EN MAIRIE

Mairie du 12^e 01 44 68 12 12
130, avenue Daumesnil
Métro Dugommier

Bus 29 et 87

Stations Vélib n°12109, n°12028,
n°12027, n°12029

Autolib' : 3 rue Hénard

Service des Affaires Générales et de l'Enfance (SAGE) 01 44 68 12 12

Lundi - vendredi : 8h30 - 17h et jeudi :
8h30 - 19h30

Rez-de-chaussée - Aile Daumesnil

Service de l'État-Civil 01 44 68 12 12

Lundi - vendredi : 8h30 - 17h et jeudi :
8h30 - 19h30

Le samedi : 9h - 12h30, uniquement
pour les déclarations de naissance,
de reconnaissance d'enfant et de décès.
2^e étage, par escalier Daumesnil
et rez-de-chaussée - Aile Bignon

Service des Élections 01 44 68 12 12

Lundi - vendredi : 8h30 - 17h
et jeudi : 8h30 - 19h30

1^{er} étage - Aile Charenton

Relais Informations Familles

01 44 68 12 12

Lundi - vendredi : 8h30 - 17h
et jeudi : 8h30 - 19h30

Rez-de-chaussée - Aile Daumesnil

Relais Informations Logement Habitat

01 44 68 12 12

Lundi - vendredi : 8h30 - 17h
et jeudi : 8h30 - 19h30

Rez-de-chaussée - Aile Daumesnil

Caisse des Écoles 01 44 74 33 80

caisse.des.ecoles.12@wanadoo.fr
Accueil du public du lundi au vendredi
de 9h à 13h et de 14h à 16h

Le Médiateur de la Ville de Paris à votre écoute

Le correspondant de la Médiatrice
de la Ville de Paris dans le 12^e, tient
une permanence hebdomadaire
en Mairie, le lundi de 14h à 17h,
sur rendez-vous à l'accueil

Propreté 01 43 41 74 44

Encombrants 39 75

LES ÉLU-E-S

Les élu-e-s de la majorité municipale

Catherine BARATTI-ELBAZ

Maire du 12^e arrondissement
Conseillère de Paris
Conseillère métropolitaine

Les adjoint-e-s à la Maire

Richard BOUIGUE

Premier Adjoint chargé des grands projets, du
développement économique et de l'emploi, de la
vie associative et du budget participatif

Éléonore SLAMA

Adjointe à la Maire chargée du logement
et de la qualité de l'habitat

David GRÉAU

Adjoint à la Maire chargé des transports,
de la voirie et des déplacements

Laurent TOUZET

Adjoint à la Maire chargé des affaires scolaires et
périscolaires

Lunise MARQUIS

Adjointe à la Maire chargée de la petite enfance,
de la protection de l'enfance
et des familles

Brigitte VELAY-BOSC

Adjointe à la Maire chargée de la mémoire
et du monde combattant

Régis PEUTILLOT

Adjoint à la Maire chargé de la démocratie locale

Florence CHOPIN-GENET

Adjointe à la Maire chargée de la qualité
de l'espace public, de la végétalisation
et de la propreté

Jean-Luc ROMERO-MICHEL

Adjoint à la Maire chargé de la culture et du
tourisme, Conseiller régional d'Île-de-France

Fabrice MOULIN

Adjoint à la Maire chargé de la sécurité
et de la prévention

Fadila TAÏEB

Adjointe à la Maire chargée de la jeunesse
et des sports

Evelyne HONORÉ

Adjointe à la Maire chargée des espaces verts, de
la biodiversité et de l'agriculture urbaine

Les conseiller-e-s de Paris

Nicolas BONNET-OULALDI

Conseiller de Paris, Président du groupe
Communiste-Front de gauche au Conseil
de Paris
Conseiller métropolitain

Sandrine CHARNOZ

Conseillère de Paris, conseillère déléguée auprès
de la Maire du 12^e chargée
des finances, des marchés publics
et des équipements de proximité

Emmanuel GRÉGOIRE

Conseiller de Paris, Adjoint à la Maire de Paris
en charge des ressources humaines, du service
public et de la modernisation de l'administration
Conseiller métropolitain

Pénélope KOMITÈS

Conseillère de Paris, Adjointe à la Maire de Paris
en charge des espaces verts, conseillère déléguée
auprès de la Maire du 12^e chargée des affaires
sociales, de la santé et de la solidarité

Jean-Louis MISSIKA

Conseiller de Paris, Adjoint à la Maire de Paris
chargé de l'urbanisme, de l'architecture, des
projets du Grand Paris, du développement
économique et de l'attractivité
Conseiller métropolitain

Christophe NAJDOVSKI

Conseiller de Paris, Adjoint à la Maire
de Paris chargé des transports, de la voirie, des
déplacements et de l'espace public
Conseiller métropolitain

Catherine VIEU-CHARIER

Conseillère de Paris, Adjointe à la Maire
de Paris en charge de la mémoire
et du monde combattant

Les Conseillers d'arrondissement délégués

Manon GROMBERG

Conseillère d'arrondissement déléguée auprès de
la Maire chargée de la vie étudiante

Emmanuelle PIERRE-MARIE

Conseillère d'arrondissement déléguée auprès de
la Maire chargée de l'égalité Femmes-Hommes et
de la lutte contre
les discriminations

Christophe TEISSEIRE

Conseiller d'arrondissement délégué auprès de la
Maire chargé de l'environnement
et du développement durable

Les élu-e-s de l'opposition municipale

Valérie MONTANDON

Conseillère de Paris, Conseillère régionale
d'Île-de-France

François HAAB

Conseiller de Paris

Isabelle TAVAUX

Conseillère d'arrondissement

Franck MARGAIN

Conseiller d'arrondissement, Conseiller régional
d'Île-de-France

Ophélie ROTA

Conseillère d'arrondissement

Matthieu SEINGIER

Conseiller d'arrondissement

Corinne ATLAN-TAPIERO

Conseillère d'arrondissement

RESTEZ INFORMÉS DES DERNIÈRES ACTUALITÉS DU 12^e ARRONDISSEMENT

Suivez la Mairie du 12^e sur les réseaux sociaux !

 [Facebook.com/Mairie12Paris](https://www.facebook.com/Mairie12Paris)

 [@Mairie12Paris](https://twitter.com/Mairie12Paris)

 [mairie12paris](https://www.instagram.com/mairie12paris)

Newsletter

Pour recevoir les newsletters de la Mairie du 12^e,
contactez-nous par mail à l'adresse

 mairie12@paris.fr

ou abonnez-vous en ligne

 [mairie12.paris.fr](https://www.mairie12.paris.fr)

SOMMAIRE

➔ 12^e EN MOUVEMENT
P.4-5

◀◀ RETOUR EN IMAGES
P.6-7

📁 DOSSIER //
UN ARRONDISSEMENT
TRÈS SPORT
P.8-11

🌿 12^e DURABLE
P.12-13

🌀 12^e EN MUTATION
P.14

💡 12^e INNOVANT
P.15

🗣️ 12^e PARTICIPATIF
P.16-17

👤 12^e QUI BOUGE
P.18-19

🗨️ TRIBUNES
P.20-21

📅 AGENDA
P.22-23



NOTRE PROJET MUNICIPAL AVANCE

Le second tour des élections législatives du 18 juin dernier clôture une longue séquence électorale. Les Français ont signifié leur envie de changement et souhaité donner au Président de la République une majorité à l'Assemblée Nationale. La Ville de Paris aura à cœur d'engager avec l'Etat un dialogue tout aussi constructif qu'exigeant sur les nombreux projets importants pour les Parisiennes et les Parisiens. Je félicite les nouveaux Députés des 7^{ème} et 8^{ème} circonscriptions de Paris, M. Pacôme Rupin et Mme Laetitia Avia. J'adresse tous mes remerciements à leurs prédécesseurs, M. Patrick Bloche et Mme Sandrine Mazetier, qui ont mené tant de combats pour les habitants du 12^e avec ardeur et enthousiasme.

Durant la période électorale, dans le respect de la Loi, j'ai souhaité que la communication sur les projets municipaux soit limitée, de façon à ne pas interférer dans cette séquence démocratique importante. Mais le travail municipal ne s'est pas interrompu, bien au contraire, et nous reprenons désormais pleinement l'échange ! Je vous invite ainsi à découvrir le nouveau site Internet de la Mairie du 12^e arrondissement, au design modernisé et aux fonctionnalités nombreuses, grâce auquel vous pourrez prendre connaissance de l'actualité de l'arrondissement et de votre quartier et effectuer de nombreuses démarches administratives en ligne.

Notre projet municipal avance à grands pas : nous poserons la première pierre à la Caserne de Reuilly au mois de juillet ! Une autre étape très importante est franchie avec le feu vert accordé par la Commission d'enquête publique au projet Bercy-Charenton. A chaque étape de ce projet d'envergure, nous avons veillé à vous associer pleinement. Nous retenons ainsi la préconisation issue de l'enquête publique de ne pas construire de logements sur la parcelle Léo Lagrange, en gardant toutefois l'ambition de bâtir un nouveau collège et de rénover les équipements sportifs.

Durant cet été, où vous pourrez profiter de nos espaces verts en expansion et des nombreuses terrasses qui font dorénavant du 12^e arrondissement un lieu de destination pour les Parisiens et les Grands Parisiens, nous préparons d'ores et déjà la rentrée de septembre, avec des travaux d'entretien et de modernisation des infrastructures scolaires et l'organisation du Forum des associations et des opérations de vote du Budget participatif 2017.

Comme vous le voyez les chantiers sont nombreux et vous pouvez être sûrs de l'entière mobilisation de l'équipe municipale dans les mois et années à venir.

Je souhaite à toutes et tous un très bel été.

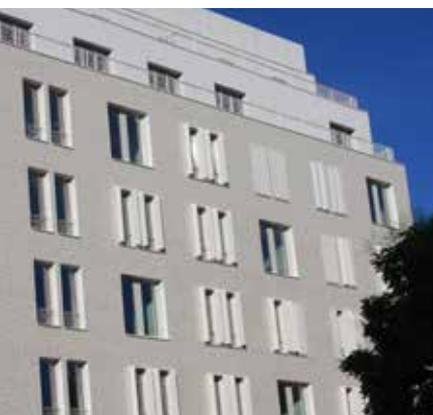
Catherine Baratti-Elbaz

Catherine Baratti-Elbaz
Maire du 12^e arrondissement

Directrice de la publication : Catherine Baratti-Elbaz • Rédaction en chef : Serge Bléhoua • Comité éditorial : Stéphanie Veneziano, Maxime Coutelet, Serge Bléhoua • Conception / Mise en page : Sylvain Fouquet • Crédits photos : Nadja Makhlouf, Guillaume Bonnaud, Erwan Floc'h, Mairie du 12^e, Mairie de Paris / Henri Garat / Marc Verhille / Erwan le Floch • Impression : Imprimé sur papier 100% recyclé par le Groupe des imprimeries Morault à 75 000 exemplaires • Distribution : Proximes, Mairie du 12^e • Adresse : 130, avenue Daumesnil 75012 Paris • Téléphone : 01 44 68 12 12

Conformément à la volonté de l'équipe municipale de vous fournir une information claire et indépendante, ce magazine ne contient pas d'encarts publicitaires.

OUVERTURE
PROCHAINE
DE L'EPHAD ET
DE LA RÉSIDENCE
CATHERINE
LABOURÉ :
PRIORITÉ
D'ACCUEIL AUX
HABITANTS DU 12^e



La résidence Catherine Labouré, Établissement d'Hébergement de Personnes Agées Dépendantes (EHPAD) situé au 75 rue de Reuilly, accueillera, à partir d'octobre 2017, 106 personnes âgées ayant besoin de soins et de l'aide des professionnels dans l'accomplissement des gestes de la vie quotidienne. Une Résidence Autonomie de 28 studios ouvrira également sur le site pour des personnes âgées autonomes mais fragiles, souffrant de solitude et cherchant un lieu de vie offrant liens sociaux et sécurité. Une priorité d'accueil sera donnée aux habitants du 12^e arrondissement disposant de revenus modestes. ♦

Pour tout renseignement :
Association Monsieur Vincent - 91
avenue de la République, 75011 Paris
- 01 53 17 35 20 -
accueilCLRR@monsieurvincent.asso.fr -
www.monsieurvincent.asso.fr.



Premier bilan positif pour la préfiguration de la place de la Nation

Depuis avril dernier, la Place de la Nation se redessine dans le cadre de la préfiguration des futurs aménagements, afin de donner plus de place aux piétons et à de nouveaux usages. Le terre-plein central a été élargi et plusieurs contre-allées fermées. La Place de la Nation fait l'objet d'une grande vigilance de la part des services de la voirie et des déplacements comme de la Préfecture de Police qui attestent d'une amélioration des traversées piétonnes notamment vers le jardin central. La réduction des files dédiées à la circulation automobile n'entrave pas la fluidité du trafic selon les premières observations. Le collectif COLOCO occupe la Place depuis février et continue de proposer, tout au long de l'été. De nombreuses activités sont proposées à l'image de la Démolition Party à laquelle de nombreux habitants ont pris part, venus casser les trottoirs du terre-plein central pour planter de petits arbustes. Les usagers de la Place profitent d'espaces mieux partagés, dans lesquels la desserte par les véhicules de secours, les bus et les véhicules de livraison est toujours assurée. La Mairie du 12^e arrondissement reste néanmoins attentive au signalement de toute difficulté, souhaitant que le trafic automobile dans les rues adjacentes soit régulièrement suivi et évalué, notamment avenue de Saint-Mandé, rue Fabre d'Eglantine et avenue du Bel-Air. ♦

Pour suivre les dernières actualités de la Place, rendez-vous sur mairie12.paris.fr ou sur la page Facebook du collectif « jardination » ou contacter le collectif par mail colocoplaces@gmail.com

UN NOUVEAU SITE INTERNET POUR LE 12^e !



FEU VERT POUR LE PROJET BERCY-CHARENTON ! AVIS FAVORABLE DE LA COMMISSION D'ENQUÊTE PUBLIQUE



Perspective de la future rue Baron Leroy prolongée

Le grand projet d'aménagement Bercy-Charenton, sur plus de 70 hectares, a reçu le feu vert des commissaires enquêteurs. Ce sont donc des logements, des bureaux et locaux d'activités, des équipements publics et un espace vert qui verront le jour dans les prochaines années, répondant aux besoins des habitants et permettant l'émergence d'un tout nouveau quartier de « liaison », atténuant les coupures ferroviaires qui existent aujourd'hui entre les quartiers de Bercy et Vallée de Fécamp, et la commune de Charenton-le-Pont. L'avis favorable de la commission d'enquête publique est une étape très importante. La concertation avec les habitants et de nombreux acteurs, menée de longue date, en amont de l'enquête publique et à l'occasion de celle-ci, a permis de faire évoluer le projet en particulier sur le secteur Léo Lagrange. La préconisation de ne pas construire de logements sur la parcelle Léo Lagrange exprimée par les commissaires enquêteurs sera retenue par la Ville qui souhaite parallèlement poursuivre le projet de construction d'un nouveau collège sur cette parcelle ainsi que la rénovation des installations sportives. La co-construction du projet sur ces aspects se poursuivra dans les prochains mois avec les habitants et les associations sportives. ♦

Depuis le 21 juin, le site internet du 12^e arrondissement a fait peau neuve. Avec un design plus intuitif et moderne, grâce à une refonte graphique et ergonomique, il se rapproche dorénavant du site paris.fr dont il reprend les grands principes architecturaux. Le site est maintenant doté d'un moteur de recherche très puissant pour que vous puissiez y naviguer par mots-clés et retrouver les informations que vous recherchez. Grands projets, démarches en ligne, infos pratiques, actus de l'arrondissement, vous pourrez tout retrouver en quelques clics.

N'hésitez donc pas à aller le visiter www.mairie12.paris.fr

Si vous souhaitez recevoir la newsletter hebdomadaire, vous pouvez directement vous abonner en ligne sur le site ou nous envoyer un email à mairie12@paris.fr

Réforme du réseau des bus : la Mairie du 12^e porte les attentes des habitants avec succès



A toutes les étapes de la réforme du réseau des bus, la forte mobilisation des habitants du 12^e et des Conseils de quartiers, relayée auprès du Syndicat des Transports d'Ile-de-France (STIF) par Catherine Baratti-Elbaz, Maire du 12^e et Christophe Najdovski, Adjoint à la Maire de Paris en charge des transports, a permis d'obtenir plusieurs améliorations pour la desserte de notre arrondissement : deux nouvelles lignes (71 et 215) desserviront le 12^e et le secteur de la future Université Sorbonne Nouvelle, la nouvelle ligne 77 et la ligne 201 amélioreront la desserte du Bois de Vincennes, les prolongements respectifs des lignes 91 et 72 à la Gare du Nord et à la Gare de Lyon permettront de préfigurer des Lignes à Haut Niveau de Service entre les gares parisiennes et sur les Quais de la rive droite. D'intenses négociations avec le STIF, accompagnées de vœux présentés en Conseil d'arrondissement et en Conseil de Paris, ont débouché sur un maintien du lien entre le 12^e et la rive gauche de Paris via la ligne 87, dont les terminus seront la porte de Reuilly d'un côté et Musée d'Orsay ou Invalides de l'autre avec un terminus partiel à Jussieu. ♦

Plus d'informations sur :

<http://paris.grand-paris-des-bus.fr>



8 MAI

CÉRÉMONIE DU 8 MAI 1945

Le 8 mai dernier, le 12^e arrondissement a commémoré le 72^e anniversaire de la Victoire en Europe des Alliés sur les forces de l'Axe et ainsi, la fin de l'une des périodes les plus sombres et violentes de l'histoire de l'humanité. L'occasion pour la Maire du 12^e de rendre hommage à toutes celles et ceux qui payèrent de leur vie le prix de la Liberté.

11 MAI

PORTE-À-PORTE POUR LA PROMOTION DE LA COLLECTE DES DÉCHETS ALIMENTAIRES

Afin de mieux faire connaître l'expérimentation de la collecte des déchets alimentaires dans le 12^e arrondissement aux habitant-e-s, les élu-e-s parmi lesquelles Catherine Baratti-Elbaz, Mao Peninou, Jacques Boutault et Florence Chopin-Genet ont effectué une opération de porte-à-porte, notamment dans les immeubles de la rue Claude Decean.



19 MAI

FÊTE DES VOISINS

Pour la traditionnelle Fête des voisins, les Parisien-e-s sont sortis nombreux au pied de leur immeuble pour partager un moment festif et convivial avec leurs voisins d'immeubles ou de quartier. Un très beau moment convivial. Catherine Baratti-Elbaz et Richard Bouigue, Premier Adjoint, ont répondu à l'invitation de plusieurs fêtes des voisins.



21 MAI

PIQUE-NIQUE GÉANT DU CONSEIL DE QUARTIER BERCY

Sur la pelouse du quartier Bercy et à l'initiative du Conseil de quartier, de nombreux convives se sont réunis pour un pique-nique géant. Le succès, le soleil et la bonne humeur ont ainsi été au rendez-vous, comme chaque année !





22 MAI

TOUS DERRIÈRE PARIS 2024, AVEC GHANI YALOUZ, NOUVEAU DIRECTEUR DE L'INSEP

Catherine Baratti-Elbaz et Fadila Taieb, Adjointe aux sports, ont souhaité la bienvenue à Ghani Yalouz, vice-champion olympique de lutte aux Jeux olympiques d'Atlanta, ancien directeur technique national de la Fédération française de lutte puis de la Fédération française d'athlétisme, devenu directeur de l'INSEP, la pépinière des champions français située dans le Bois de Vincennes. L'occasion de réaffirmer le soutien à la candidature olympique parisienne !

22 MAI

MINI CONCERT EN PRÉLUDE À GRAND ENSEMBLE, PLACE D'ALIGRE

Grand Ensemble est une création musicale dans l'espace public proposé par le compositeur Pierre Sauvageot, l'Orchestre de Chambre de Paris et la Coopérative de Rue et de Cirque sur le principe d'un dialogue entre les musiciens et les habitants d'un immeuble place d'Aligre. Les 6 et 7 juillet prendront place sur les balcons une cinquantaine de musiciens classiques afin d'interpréter une partition musicale ! Le 22 mai, une première rencontre entre des musiciens de l'Orchestre de Chambre de Paris et les habitants a été organisée autour d'un mini concert.



30 MAI

POT DE DÉPART DE LA CONSERV' !

Ouverte temporairement depuis plus de deux ans dans les locaux de l'ancien conservatoire, la pépinière associative a refermé ses portes, pour laisser place au démarrage prochain des travaux prévus sur ces bâtiments. 11 associations ont pu profiter de ce lieu, véritable accélérateur de projets. Un des beaux projets d'occupation intercalaire développé dans le 12^e arrondissement !



10 JUIN

COULÉE DOUCE : LES ARTS DE LA RUE INVESTISSENT LA COULÉE VERTE-RENÉ DUMONT

La compagnie progéniture est de retour sur la Coulée-verte René Dumont. L'occasion de montrer l'étendue du talent des artistes de rue. Coulée douce compte parmi les festivals emblématiques du 12^e arrondissement, très attendus et fréquentés.



Un arrondissement

En cette année de candidature olympique, le sport est à l'honneur ! Dans le 12^e arrondissement, une politique active d'entretien des équipements de proximité, mais aussi d'ouverture de nouvelles infrastructures est menée. Ainsi, un nouveau gymnase neuf sera livré dans le quartier de Bercy à la rentrée de septembre. La Mairie du 12^e développe également une politique événementielle active, en partenariat avec les clubs et les associations, pour promouvoir le sport dans la diversité des pratiques et des disciplines. Une attention particulière est enfin accordée à la dimension inclusive du sport, aussi bien auprès des seniors, des personnes en situation d'handicap que du public féminin, pour une pratique sportive réellement universelle qu'elle soit de compétition, de loisirs ou thérapeutique.

Deux nouveaux gymnases...



Futur gymnase-pont Victor Perez

Le gymnase « Althea Gibson », situé rue Gerty Archimède dans le quartier de Bercy, est actuellement en travaux. Équipé d'un dojo, et d'un terrain de sport semi-enterré, ce nouveau gymnase accueillera associations et établissements scolaires dès la rentrée de septembre 2017. Dans la même opération, le promoteur OGIC (avec l'agence d'architecture Brenac & Gonzalez) réalise un ensemble de bureaux à destination d'entreprises. La rue Gerty-Archimède sera également légèrement prolongée et aménagée afin de desservir ces nouveaux bâtiments. La dénomination Althea Gibson a été retenue en hommage à la joueuse de tennis américaine, première femme noire à remporter un tournoi de grand Chelem à Roland-Garros en 1956.

La dynamique sportive se poursuit puisqu'un autre nouveau gymnase sera bientôt en chantier dans le quartier de la Porte de Vincennes. **Le Grand Projet de Renouveau Urbain prévoit en effet la construction du gymnase « Victor Perez », boulevard Courteline, enjambant le boulevard périphérique.** Ce gymnase innovant dit « pont », réalisé par l'agence d'architecture CAB, sera mis en service début 2020. Les associations et scolaires profiteront ainsi d'un terrain de sport, d'un dojo et d'une salle de danse. Le Conseil de Paris de janvier dernier a décidé de le dénommer Victor « Young »

Perez, en hommage à ce champion du monde de boxe, issu d'une famille juive-tunisienne, déporté à Auschwitz pendant la Seconde guerre mondiale et abattu lors des « marches de la mort » qui suivirent l'évacuation partielle du camp par les Nazis.

Ces deux établissements viendront renforcer l'offre actuelle, et permettront d'amplifier la dynamique associative dans ces deux quartiers.



Gymnase Althea Gibson

très sport



Le TEP Louis Braille

... et des équipements sportifs de proximité rénovés

La Mairie du 12^e arrondissement propose aux sportifs de tous âges un réseau d'équipements de proximité qu'elle s'attache à entretenir et adapter pour amplifier leur utilisation.

Le Terrain d'Education Physique (TEP) Louis Braille a ainsi été entièrement rénové et couvert. Désormais, il est abrité et accessible à tous par tous les temps. Le sol du TEP a par ailleurs fait l'objet d'un traitement particulier permettant la pratique du skate et du roller... Ainsi, est créé un espace unique dans Paris dédié à la glisse, dans un projet élaboré avec les associations pour permettre tout à la fois des pratiques d'initiation, d'apprentissage et de perfectionnement. Des créneaux seront aussi dédiés à des associations de glisse féminine.

Le projet de couverture du Terrain d'Education Physique (TEP) Cotte sera quant à lui bientôt lancé. Ce projet, issu du Budget Participatif grâce à la mobilisation des jeunes et équipes de la Maison des Ensembles, permettra là encore d'enrichir l'offre en équipements sportifs de proximité de l'arrondissement. ♦



LE TÉMOIN

Alain ESNAULT

Directeur du comité départemental du roller et du skating et vice-président du Comité Départemental Olympique et Sportif dont le siège se situe dans le 12^e arrondissement

“ Le 3 août 2016, le CIO a intégré le skate board au programme des Jeux olympiques de Tokyo en 2020. Est-ce une reconnaissance ?

Absolument ! Il était très important pour la visibilité de notre sport de faire partie des disciplines olympiques. Les Jo de Tokyo seront un vrai test. Le skate board a été ajouté comme sport additionnel, au même titre que quatre autres disciplines (surf, karaté, baseball-softball, escalade). Nous devons donc transformer l'essai pour que les JO 2024, dont j'espère vivement que Paris obtienne l'organisation, proposent encore notre sport. Ce serait un rêve que les skaters français – et les skateuses ! – puissent concourir devant leur public.

Votre fédération, qui comprend aussi le roller et la trottinette, mène une politique active pour développer la glisse féminine...

Le skateboard, comme la glisse urbaine en général, a encore l'image d'un sport de « casse-cou » réservé aux garçons intrépides. Nous avons décidé de casser ce stéréotype avec le programme « Sport en filles ». On a constaté que, durant les phases d'initiation à la pratique du skate, la non mixité est très efficace car les jeunes filles n'appréhendent plus la chute qui rimait souvent avec les moqueries des garçons. L'acquisition des fondamentaux est ainsi plus rapide. Au-delà de la phase de découverte, on peut de nouveau mélanger filles et garçons.

Le roller derby, discipline de contact, très physique à prédominance féminine permet aussi de sortir du cliché de la « femme fragile »

Je confirme et nous avons la chance d'avoir, dans le 12^e, le club champion de France le ParisRollerGirls ! Ses adhérentes vont pouvoir s'entraîner cette année sur le TEP Louis Braille, grâce aux créneaux attribués par la Mairie du 12^e, qui vont nous permettre de développer encore davantage la glisse féminine. ♦

Du sport pour toutes et tous

Pour permettre l'accès de tous les publics à une activité physique, la Mairie du 12^e s'attache à fixer, avec les associations et clubs, des objectifs communs, visant le développement du sport santé, senior, handicap et féminin.

Du sport pour les seniors

Le dispositif « Sénior + » s'adresse à toutes les personnes âgées de plus de 55 ans et résidant à Paris. Il permet, via la Carte citoyenne – citoyen de Paris, de profiter gratuitement de cours accessibles et adaptés à tous les niveaux, encadrés par des professionnels. A chaque rentrée, les animateurs se rendent en Mairie pour présenter le catalogue des différentes activités qui se déroulent d'octobre à juillet. Les structures sportives du 12^e accueillent par exemple de la gym douce, du taekwondo, du tennis de table, du tai chi, du tennis, de la marche nordique et de l'aquagym. ♦

Plus d'informations à l'accueil de la Mairie du 12^e ou sur <http://www.paris.fr/senior+>

Du sport pour les personnes en situation de handicap

La mise en accessibilité de nos équipements sportifs est une condition essentielle pour garantir la participation de tous aux activités sportives. La Mairie du 12^e a déjà engagé une partie des travaux nécessaires. Aujourd'hui, les gymnases Daumesnil et Reuilly, le Centre sportif Alain Mimoun, le Terrain d'Éducation Physique (TEP) Louis Braille et les piscines Roger Le Gall et Jean Boiteux font partie des équipements accessibles. La piscine Jean Boiteux bénéficie par exemple de chaises de mise à l'eau pour permettre



© viacti

la pratique des sports aquatiques aux personnes en fauteuil. Engagée dans la pratique sportive des personnes ayant un handicap mental et/ou psychique, la Mairie du 12^e a mis en place, avec deux établissements spécialisés dans l'accueil d'enfants et d'adultes en situation de handicap, des créneaux sportifs dédiés au gymnase Bercy. De nombreux clubs sportifs de l'arrondissement proposent également des activités de handisport et de sport adapté.

Pour plus d'informations sur cette offre, vous pouvez solliciter le Conseil Local du Handicap (CLH) du 12^e arrondissement à l'adresse suivante : clh@paris.fr

Vive les sportives !

Pour que le sport se conjugue pleinement au féminin, la Ville de Paris

met en place depuis 2008 « Femmes en Sport », une grande journée sportive dédiée aux femmes. Des activités gratuites sont proposées par les éducateurs sportifs de la Ville de Paris, des associations sportives locales, des clubs de haut-niveau, ainsi que les partenaires de l'événement. Dans le 12^e, le Jardin de Reuilly accueillent régulièrement cette manifestation. Un trophée récompensant les acteurs de la pratique sportive féminine, notamment dans les disciplines où les femmes sont nettement minoritaires, est remis chaque année. Deux associations du 12^e ont déjà été récompensées. Il s'agit de l'association ASBF Marsoulan Boxing Club, distinguée dans la catégorie « Sport féminin et accessibilité aux sports très masculins » et l'association Viacti, qui s'est vu décerner le trophée « Sport féminin et initiative innovante ». Un grand bravo à ces deux clubs !



Le sport en fête et solidaire !

Pour développer les pratiques et l'accès du plus grand nombre au sport, le 12^e arrondissement soutient de nombreux événements et animations festives de promotion du sport et de ses valeurs.

De nombreux événements sportifs...

De grands rendez-vous sont proposés aux habitants tout au long de l'année, témoignant du dynamisme et de la vitalité du tissu associatif local. Ainsi, les « Masters de Tennis du 12^e », permettent aux joueurs des clubs de tennis de l'arrondissement, comme aux élèves de classes élémentaires, de profiter de manière privilégiée des terrains exceptionnels « sous bulle » installés dans le Parc de Bercy pour les champions du BNP Paribas Masters. Autre événement : les « JO du 12^e », réunissent plus de 150 enfants de 8 à 11 ans, issus de 15 centres de loisirs, le temps d'une journée en soutien à la candidature de Paris aux Jeux Olympiques et Paralympiques 2024, autour d'un parcours ludique mêlant sport, valeurs de l'olympisme et sensibilisations.

Enfin, la grande Fête du Sport « 12 aux Sports » permet à toutes et à tous de (re)découvrir et pratiquer plus d'une trentaine d'activités, de mieux connaître l'offre sportive du 12^e arrondissement. Au sein du quartier Jardin de Reuilly entièrement investi pour l'occasion, la Mairie du 12^e arrondissement organise, soutient et développe d'importants moments dédiés au sport et mettant à l'honneur les précieuses associations du territoire.

... qui mettent la solidarité au cœur

L'engagement solidaire est aussi une valeur portée par les sportifs. En 2016, les « Masters de Tennis » ont été marqués par un Tournoi Handisport inédit qui a vu 24 joueurs s'affronter, en présence notamment de Michael Jeremiasz, quadruple médaillé des Jeux Paralympiques et détenteur de neuf

titres du Grand Chelem en double ou en simple – un Tournoi qui a vocation à être reconduit en 2017, sous un format encore plus exceptionnel. De manière inédite, là encore, le 12^e a organisé à la Piscine Jean Boiteux, aux côtés des associations de natation de l'arrondissement, le premier Téléthon à l'occasion du 30^e anniversaire de cet événement qui rassemble chaque année environ 5 millions de participants, permettant d'alimenter les dons au profit de l'Association Française contre les Myopathies (AFM). Par ailleurs, l'édition 2017 de « 12 aux Sports » a été quant à elle le premier temps fort de la Semaine du Handicap et a pu mettre en avant l'offre d'activités sportives adaptées à tous les habitants que les associations ont développée avec le soutien de la municipalité.

Un nouveau dispositif : « Paris Sport vacances » pour les enfants et les ados

Inauguré en février dernier, le nouveau dispositif parisien « Paris Sport Vacances » propose désormais, à titre gratuit ou sur la base du quotient familial selon la durée des activités choisies, des stages thématiques ou multisports, du lundi au vendredi, durant l'ensemble des vacances scolaires.

Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.paris.fr

Le 12^e passe au vert

Création de nouveaux espaces verts, adaptation des horaires des jardins existants aux usages, préservation de la biodiversité, végétalisation des espaces publics... Les actions pour un 12^e toujours plus vert sont nombreuses.



Le futur jardin Debergue agrandi

De futurs jardins pour les habitants : 12 500 m² supplémentaires d'ici 2020

Avec plus de 35 hectares de verdure, répartis sur 36 parcs ou jardins, et les 995 hectares du Bois de Vincennes, le 12^e arrondissement s'affirme déjà comme le poumon vert de la capitale. Les années à venir vont encore favoriser la présence de ces espaces de respiration et de biodiversité en ville : dans le projet urbain **Daumesnil-Gare de Lyon**, ce sont deux hectares de surface perméable, 360 arbres et un nouveau jardin d'un hectare qui sortiront de terre entre 2021 et 2024 ; l'extension du **jardin Debergue** offrira quant à elle 2 500 m² supplémentaires dans le quartier Bel-Air Nord, dès la fin de l'année 2018 ; grâce au GPRU Porte de Vincennes, c'est le **Square Carnot** qui sera étendu de 4 300 m² ; enfin, le **jardin de la Caserne de Reuilly** permettra d'ouvrir au public un jardin de 5 700 m², livré entre septembre 2019 et le printemps 2020. Ce sont donc 12 500 m² d'espaces verts supplémentaires qui vont être réalisés dans l'arrondissement dans les 3 prochaines années.

Ouverture nocturne d'espaces verts cet été !

À l'été 2017, ce sont trois parcs et jardins de l'arrondissement qui bénéficieront d'une ouverture nocturne. Cette mesure vise à adapter les horaires des espaces verts aux usages des Parisiens, notamment

pour ceux qui ne partent pas en vacances, mais aussi à renforcer l'accès aux îlots de fraîcheur que représentent les grands parcs et jardins en cas de canicule. Dans notre arrondissement, il s'agit **des squares Emile Cohl et Georges Meliès**, situés dans le quartier de la Porte de Vincennes, et du **square Albert Tournaire**, à proximité du Quai de la Râpée. Plusieurs mesures seront mises en place par la Ville de Paris pour accompagner ces ouvertures nocturnes : renforcement des rondes des équipes de sécurité ainsi que des moyens alloués à la propreté et mise à disposition de sanitaires toute la nuit.

La Coulée Verte-René Dumont ouvre plus tôt !



Depuis le 13 mai et jusqu'au mois de septembre, les habitants du 12^e pourront profiter de l'expérimentation d'une ouverture de la Coulée Verte-René Dumont **dès 7h30 en semaine et 8h30 le week-end** (au lieu de 8h30 et 9h30 en temps normal). Cette ouverture matinale de la Coulée Verte répond au besoin des habitants du 12^e de disposer

d'un espace de nature au cœur de notre arrondissement, qu'il est possible d'emprunter pour aller au travail et pour pratiquer en plein air des activités sportives ou de promenade. À l'automne 2017, il sera tiré un bilan de cette expérimentation se déroulant sur quatre parcs et jardins parisiens afin d'envisager une pérennisation de ce dispositif.

Eclairage dans les parcs et jardins : la constitution d'une trame noire favorable à la biodiversité et économe en énergie

Depuis quelques années, la Mairie du 12^e a donné son appui à plusieurs opérations de modernisation de l'éclairage des espaces verts, afin d'éliminer les panes intempestives, de diminuer les interventions curatives mais aussi d'adapter l'éclairage au statut d'espace vert de ces jardins. Il s'agit par là d'une **diminution de la consommation électrique** par la réduction de la puissance des appareils et la mise en place d'appareils LED dans le Jardin de Reuilly-Paul Pernin. Cette amélioration de la performance énergétique de l'éclairage permet d'envisager une trame noire dans les parcs et jardins de l'arrondissement, dans le souci de garantir l'existence d'un milieu confortable et accueillant pour la biodiversité. À noter que dans le Bois de Vincennes, l'éclairage est proscrit sur les voies non-circulées pour les mêmes raisons. ♦



Du nouveau sur la Petite Ceinture !

La reconquête de la Petite Ceinture continue et s'accélère : ce printemps 2017 a vu l'adoption d'une convention entre la Ville de Paris et la SNCF pour la gestion de la Petite Ceinture. A travers cette convention ce sont 2 km de linéaire qui sont mis à la disposition de la Ville de Paris dont **une large portion de 1 670 mètres, située entre la villa du Bel-Air et la rue des Meuniers**, qui sera rendue accessible aux Parisiens et aux visiteurs dès le 1^{er} trimestre 2019. Elle permettra de relier la promenade plantée René-Dumont et le Bois de Vincennes à la Petite Ceinture et offrira de nouveaux espaces de respiration aux habitants du 12^e et amateurs de promenades végétales et apaisées. En parallèle, le travail de co-conception et de fabrique collective a repris sur la Petite Ceinture. Pour le secteur Est (12^e, 19^e et 20^e arrondissements), la mission d'accompagnement de cette démarche participative a été confiée à l'agence Bruit du Frigo qui forme le groupement Ceinturama. Cette fabrique collective de la Petite Ceinture permet aux habitants du 12^e, riverains et aux associations d'imaginer eux-mêmes les futurs usages des espaces reconquis de la Petite Ceinture. A noter enfin que la Station Bel-Air a été déplacée rue du Sahel à proximité immédiate de la Petite Ceinture. ♦

Pour participer à la fabrique collective de la Petite Ceinture dans notre arrondissement : ceinturama@gmail.com.

La Plateforme Végétalisons Paris

A la fin du mois de juin, a été lancée la plateforme « Végétalisons Paris », à destination des particuliers, associations, bailleurs ou entreprises souhaitant connaître et participer aux initiatives de végétalisation et d'agriculture urbaine à Paris. On y propose des documents techniques, des conseils et des bonnes pratiques sur le jardinage urbain ainsi qu'une carte des réalisations depuis 2014.

Faites partie de la communauté et postez vos annonces et vos réalisations en vous inscrivant sur : vegetalisons.paris



INTERVIEW

Evelyne HONORÉ

Adjointe à la Maire chargée des espaces verts, de la biodiversité et de l'agriculture urbaine

“ Les espaces verts vont se faire de plus en plus nombreux dans le 12^e arrondissement ? ”

Les habitants du 12^e ont exprimé leur forte attente de plus de Nature en classant en 2^e position au budget participatif 2016 de l'arrondissement le projet L'ambition verte du 12^e.

En intégrant de nouveaux jardins dans les projets urbains (Daumesnil-Gare de Lyon) et la construction de logements et de crèches (Caserne de Reuilly, Debergue), en végétalisant l'espace public, le 12^e répond à cette attente. Notons que le réaménagement de la Place de la Nation permettra une extension notable du jardin central de la place.

Pour quelle raison encouragez-vous ces projets de végétalisation ?

Lieux de respiration et de loisirs, les espaces verts et les arbres sont des réservoirs de biodiversité qu'il nous faut préserver. Les habitants et les associations de l'arrondissement ont apporté leurs avis et leur expertise dans la construction du nouveau plan de biodiversité parisien dans le cadre d'ateliers spécifiques en mairie. L'accent a été mis sur la nécessité de sensibiliser les Parisiens et plus particulièrement les enfants à ces questions qui concernent les équilibres naturels et la santé.

Votre projet coup de cœur ?

Dans cet esprit, le 12^e a décidé de réaliser au sein du Parc de Bercy un rucher pédagogique pour abeilles sauvages et autres pollinisateurs afin de favoriser la connaissance des autres abeilles – on en comptabilise 1000 espèces en France dont l'Abeille domestique, 200 en Île-de-France et 67 à Paris – ainsi que la prise de conscience du rôle des insectes dans la pollinisation des plantes à fleurs et dont la présence est indispensable au bon fonctionnement des écosystèmes. ♦

Bilan des vergers dans les écoles

Des vergers pédagogiques sont plantés dans les écoles disposant de suffisamment de place et d'ensoleillement pour que les arbres puissent fructifier. Une belle façon de faire découvrir aux jeunes citadins comment poussent les fruits des étalages ! Pour l'instant, et depuis le début de ce programme en 2014, ce sont 47 arbres qui ont été plantés dans les sites scolaires de l'arrondissement. Les établissements concernés sont l'école maternelle Lachambeaudie, l'école élémentaire de la Brèche aux Loups, l'école élémentaire du 56A rue de Picpus, l'école maternelle Arnold Netter et l'école maternelle Armand Rousseau.

Plus d'infos : <http://www.paris.fr/vergers>.

UNE NOUVELLE SKYLINE POUR LA GARE DE LYON

Le quartier de la Gare de Lyon bénéficie d'une nouvelle dynamique. En effet, plusieurs tours de ce quartier font l'objet d'une réhabilitation et d'une nouvelle programmation.

Une offre renforcée d'hôtels...

Les tours Gamma et Paris Lyon sont actuellement en travaux et accueilleront prochainement un hôtel Citizen M (livraison en octobre 2017) et un hôtel du groupe Marriott, (livraison au printemps

2018), soit près de 600 nouvelles chambres dans un quartier très attractif et qui concoure au plan hôtelier de la Ville de Paris. Ainsi, d'ici 2020, le 12^e arrondissement proposera 1000 chambres supplémentaires.



Hôtel Marriott © pitch promotion

... et de bureaux modernes

La Tour Gecina, inoccupée pendant plusieurs années (livraison au printemps 2018), située au croisement des rues Van Gogh et Bercy, est en cours de réhabilitation et devient Ibox pour créer de nouveaux espaces de bureaux mieux adaptés aux entreprises d'aujourd'hui. Ils se déploieront sur 19 200 m² et proposeront sur le toit un bar ouvert à tous et à la vue imprenable.



Rooftop Ibox



© Jean Thiriet

CHIFFRES CLÉS

Ibox, bureaux,
ex tour van Gogh

19 200 m²

17 étages

1 rooftop

Citizen M, hôtel 4
étoiles,
ex tour Gamma D

10 500 m²

15 étages

338 chambres

Courtyard Hotels, hôtel 4
étoiles, ex tour Paris Lyon

12 500 m²

19 étages

249 chambres

Immeuble Ibox

Une trame urbaine en métamorphose

La Ville de Paris, en lien avec la SNCF et le STIF, mène des études afin d'améliorer les abords de la Gare, tant en termes de flux qu'en matière de services offerts aux habitants et usagers de la Gare. Des réflexions sont en cours sur le devenir de la rue de Bercy et des espaces appartenant à la SNCF ainsi que sur l'accès des taxis à la Gare et l'organisation du parvis. Tous ces projets permettront progressivement d'apaiser les accès notamment la rue de Bercy et le boulevard Diderot et de rendre le quartier de la Gare de Lyon plus agréable, pour les usagers de la Gare, comme pour les habitants.

Les talents d'Alphonse : la start up intergénérationnelle

Les retraité-e-s ont quelque chose de rare et précieux : l'expérience et un savoir-faire ! C'est ce gisement de compétences, trop souvent laissé de côté, qu'ont voulu exploiter Barthélémy Gas et Thibault Bastin, cofondateurs des Talents d'Alphonse, une plateforme de mise en relation entre retraités passionnés, surnommés les Alphonse et les Alphonsine, et jeunes apprenants, dénommés les curieux et les curieuses. Autour des passions communes, les échanges se créent et le savoir se transmet. Rencontre avec cette jeune structure de l'économie sociale et solidaire hébergée dans le 12^e par l'incubateur Sensespace, 11 rue Biscornet.



© Nadja Makhoulouf

Thibaut, Jénia et Barthélémy

Les aînés ont du talent

C'est à Lille, en école d'ingénieur de BTP que Barthélémy se lie d'amitié avec Thibault. Pour leur année de césure, le premier part aux Philippines, l'autre au Congo puis au Mexique. Chacun, à un bout du monde, est fasciné par le respect et l'entraide accordés aux anciens. Revenus à Paris, Barthélémy et Thibault font le constat qu'en France nos aînés sont plutôt mis à l'écart. Ils cherchent à les mettre en valeur. « Toute la vie on apprend des choses, à l'école, au travail et puis, un jour, ça s'arrête et toute la richesse des retraité-e-s disparaît alors qu'ils pourraient continuer à partager un savoir-faire ou une passion et les transmettre à des plus jeunes », explique Barthélémy.

Une Alphonsine et ses curieux

C'est le cas de Jénia, fringante Alphonsine

de 68 ans, membre du Conseil des Seniors du 12^e arrondissement : « J'ai beaucoup de talent », nous dit-elle en souriant, « mais celui que j'ai choisi de transmettre est la maîtrise de la langue persane. Je dialogue actuellement avec quatre curieux âgés de 20 à 30 ans. La gratification financière de 15 euros pour l'heure de cours n'est pas ma motivation première même si ce complément de revenus n'est évidemment pas de refus. Je trouve surtout vraiment délicieux d'échanger avec des personnes qui sont intéressées. Ma vraie satisfaction est de constater les progrès effectués par mes curieux. »

Créer des liens intergénérationnels

Couture, tricot, cours de langue, de musique, de photographie sont les savoir-faire qui sont pour l'instant proposés par les 250 Alphonsines et

Alphonses. Pour que chaque senior désireux de participer puisse le faire, Barthélémy nous dévoile le dernier projet des talents d'Alphonse : « Nous lançons une newsletter intergénérationnelle. Il s'agit pour un sujet traité de confronter les regards de deux générations. Une bonne occasion de croiser des points de vue parfois différents mais toujours enrichissants ». Car le but des Talents est l'échange véritable entre les générations. Une programmation d'événements par exemple autour de parties de pétanque au d'apéros permet à tous les Alphonse et curieux de se rencontrer. Tout le monde peut participer alors Alphonsine, Alphonse et Curieuses et Curieux en puissance, foncez ! ♦

Plus d'infos sur :

www.les talents d'Alphonse.com

Budget participatif 2017 : du 15 septembre au 1^{er} octobre, votez pour de beaux projets co-construits et ambitieux pour le 12^e !

Les 143 projets déposés pour le 12^e arrondissement sur le site du Budget participatif sont désormais en cours d'étude technique par les services de la Ville, pour ceux ayant passé le premier filtre de recevabilité (vous pouvez les retrouver sur la plateforme en ligne du Budget). Entre avril et mai, c'est un important travail d'analyse, de

regroupement et de co-construction qui a été mené, étape indispensable pour constituer la liste définitive des projets qui seront soumis à votre vote en septembre 2017.

Comme lors des éditions précédentes, de nombreux projets portent sur le cadre de vie et l'environnement, afin

notamment de repenser la circulation dans certains quartiers. Les projets sportifs et éducatifs ne sont pas en reste, tout comme ceux liés à la solidarité, à la cohésion sociale et à la culture. Les habitant-e-s du 12^e proposent ainsi de façonner un arrondissement plus apaisé, solidaire et dans lequel chacun-e trouve sa place pour mieux vivre, ensemble.



BUDGET PARTICIPATIF LE CALENDRIER 2017

DU 24 JANVIER AU 21 FÉVRIER
Déposez vos projets ou associez-vous à des initiatives déjà proposées sur www.budgetparticipatif.paris

DE MARS À MAI
Participez à des ateliers de co-construction de projets issus de propositions convergentes (même localisation, même thématique, etc.)

DE MARS À SEPTEMBRE
Consultez les projets proposés, pendant que la Ville de Paris étudie leur faisabilité et leur coût

EN SEPTEMBRE
Votez pour vos projets préférés sur www.budgetparticipatif.paris ou dans des lieux de vote partout dans Paris

EN DÉCEMBRE
Le financement des projets lauréats est rendu possible par le vote du budget de la Ville au Conseil de Paris. Leur mise en œuvre peut alors débuter en associant les porteurs de projets

#NOTREBUDGET

Cette année, le vote aura lieu du 15 septembre au 1^{er} octobre 2017

Tous les Parisiens peuvent voter sans condition d'âge, ni de nationalité. Deux votes concomitants : pour les projets d'envergure parisienne et pour les projets d'arrondissement.

NB : Un Parisien peut voter pour les projets de son arrondissement de résidence, ou celui dans lequel il travaille.

Deux modalités de vote :

- **Sur le site dédié**
www.budgetparticipatif.paris
- **Dans l'une des urnes déployées sur l'ensemble du territoire parisien, dont la liste et la localisation peuvent être consultées sur le site**
www.budgetparticipatif.paris

Un investissement minimum de 180 000€ fléché sur 4 quartiers

Cette année, le 12^e a obtenu un élargissement de son périmètre « quartier populaire », ce qui permet à une dizaine

de projets déposés de s'intégrer dans ce label, qui dispose d'une enveloppe réservée au sein du Budget participatif. Comme en 2016, l'enveloppe totale du Budget participatif 2017 du 12^e sera d'environ 4 millions d'euros (4 023 900 €). Cependant, en 2017, la priorité est donnée à l'investissement dans les quartiers de la Porte de Vincennes, Tourneux-Contenot, Erard-Rozanoff ou Villiot, puisqu'au moins 180 000 € y seront consacrés. Il s'agit donc de mieux accompagner ces quartiers dans leur évolution, à l'écoute des habitant-e-s, qui s'exprimeront lors du vote du Budget participatif.

LE BUDGET PARTICIPATIF 2017 EN CHIFFRES

143 projets déposés dans le 12^e : notre arrondissement demeure l'un de ceux où le plus de projets sont déposés, fidèle à sa tradition de démocratie participative

3 projets parisiens relocalisés dans le 12^e

28 projets déposés par les Conseils de quartier du 12^e

19 ateliers

de co-construction organisés du 18 avril au 4 mai 2017 avec les porteurs de projet : 53 projets déposés ont ainsi abouti à 15 projets co-construits

43 projets regroupés qui ont abouti à 13 projets

50 projets à l'étude technique entre mai et juin 2017

1 projet « parisienisé »

7 projets « Quartier populaire »

33 projets non recevables

Et le Budget participatif 2016 ?

Le 1^{er} semestre 2017 a permis d'évaluer de manière précise la complexité de chaque projet lauréat, et des scénarios de mise en œuvre ont été définis par les services de la Ville, avec les porteurs de projets. C'est le cas, par exemple, des projets « Des toilettes rénovées pour tous les élèves du 12^e » et « Des conditions d'études améliorées pour les élèves du 12^e ». Des rencontres avec les porteurs de chaque projet doivent être organisées prochainement. Enfin, les travaux prévus pour l'amélioration de l'accès au Bois de Vincennes depuis la Porte Dorée ont déjà été réalisés.

Des nouveaux locaux pour les associations



Xavier Mérand, président d'accessijeuX, Josselin, bénévole et Marine, Laura et Charles en service civique.

L'espace pour développer des activités est particulièrement précieux à Paris. En lien avec les bailleurs, la Mairie du 12^e arrondissement anime les quartiers et participe à l'émergence de la nouvelle économie de proximité, créatrice d'emplois et de lien social, en installant des commerces de proximité ainsi que des acteurs associatifs et culturels dans les locaux de pieds d'immeuble. Ainsi, ce sont près de 60 locaux que la Mairie du 12^e attribue chaque année.

Une ludothèque pour tous par l'association AccessijeuX rue Baron Le Roy

Passionné de jeux de plateau et déficient visuel, Xavier Mérand a développé un projet innovant de ludothèque proposant des jeux accessibles aux personnes non voyantes à la Conserv', incubateur d'associations créé par la Mairie du 12^e arrondissement dans les anciens locaux du conservatoire municipal. Après des mois de travail, l'association AccessijeuX a inauguré le 17 mars, la première ludothèque accessible à Paris, au 39 rue Baron Le Roy. Cette ludothèque est ouverte à tous, petits et grands, voyants et non voyants.

Plus d'informations : www.accessijeuX.com

Un regard pour toi s'installe rue Jorge Semprun

L'association "un regard pour toi" occupe dorénavant des locaux, appartenant au bailleur ICF et situés au 7 Jorge Semprun. Cette structure a pour but d'accompagner et de conseiller les déficients visuels dans leurs achats vestimentaires.

Plus d'informations sur www.unregardpourtoi-asso.fr



3 QUESTIONS À

Xavier Mérand,
Président d'AccessijeuX

Comment êtes vous arrivé dans ces locaux ?

Après avoir intégré la Conserv' en avril 2015, on a l'idée de cette ludothèque placée sous le signe de l'accessibilité. Grâce à l'accompagnement de la Mairie du 12^e et en particulier de Richard Bouigue, Premier adjoint à la Maire en charge de la vie associative, nous avons trouvé ces locaux appartenant à Paris Habitat dans lesquels nous sommes installés depuis janvier 2017.

Qui peut venir à la ludothèque ?

La ludothèque accueille les joueurs de tous les âges. Les enfants sont les bienvenus à partir de 5 ans accompagnés d'un adulte et à partir de 7 ans en autonomie. Notre ludothèque a la particularité d'être la plus accessible de France aux personnes déficientes visuelles mais AccessijeuX est avant tout la ludothèque du 12^e arrondissement, un lieu de loisirs pour tous, pour jouer ensemble au-delà de nos différences.

Comment fonctionne-t-elle ?

L'adhésion est valable pour une famille entière et coûte 30 euros par an. Elle donne droit à venir jouer dans nos locaux aux horaires d'ouverture au public ou d'emprunter des jeux pour jouer chez soi. Nous disposons de plus de 240 jeux différents. Ce sont des jeux de tous les styles et pour tous les âges, de juniors à seniors ! Jeux abstraits, jeux de questions, d'enquête, de gestion, de stratégie, d'ambiance... il y en a pour tous les goûts !

De l'art et des murs

Le street art se développe à Paris et le 12^e arrondissement est le théâtre d'expression de talentueux artistes qui donnent vie à des murs en composant de véritables peintures murales. Rencontre avec Théo Lopez et Caroline Laguerre qui ont magnifié la Coulée Verte-René Dumont.



Théo Lopez



Caroline Laguerre



Pascal Clozier et Thierry Petitot

Mur du 12^e

« Le Mur du 12^e » est une œuvre abstraite qui fait la part belle aux jeux de couleurs, de matières, d'effets et de couches. Le processus de création a été extrêmement intéressant. Il s'est déroulé sur deux jours, les 8 et 9 avril dernier. Plus de 200 personnes ont assisté à la naissance des œuvres, nous indique Théo Lopez membre du collectif Cicero aux côtés d'Emma Mery, Stew et d'Alla Goldsteyn. Cette dernière précise : « Nous avons mobilisé notre réseau de personnes sensibles à l'art urbain. Mais beaucoup d'habitants du quartier ont aussi participé. La phase de création et l'inauguration ont fait de ce lieu un pôle d'attractivité et d'échanges, ce qu'il n'est pas naturellement. On aimerait que cela soit un point de rendez-vous régulier avec des œuvres picturales qui puissent évoluer avec le temps ».

L'œuvre, spectaculaire, interpelle. « J'ai beaucoup apprécié la forme courbe du mur. Après un dialogue avec la Direction des espaces verts et de l'environnement de la Ville de Paris, j'ai décidé non pas de remonter les extensions végétales qui y prenaient leurs aises mais, au contraire, de jouer avec elles, qu'elles fassent en quelque sorte partie intégrante de l'œuvre » ajoute Théo Lopez.

Green Flow Project

Caroline Laguerre a aussi été intéressée par le fait de faire dialoguer végétal et peinture. « Lors d'une balade sur la promenade plantée, j'ai été frappée par cette série de trois attention aux espaces à des cadres de peinture. J'ai donc eu l'idée de reproduire un musée à ciel ouvert en proposant un triptyque reprenant les formes classiques de la peinture : la nature morte, le portrait, le paysage. C'est ainsi qu'est né Green Flow Project, le « projet Coulée Verte » en français et ses trois œuvres intitulées « nature morte et vivante », « portrait de famille » et « paysage de nuit ». J'ai essayé, avec les éléments in situ, par exemple le mobilier urbain, de créer différents niveaux de lecture. Après une semaine de travail avec des conditions météorologiques aléatoires début mai, j'ai été agréablement surprise d'avoir des échos très positifs des promeneurs et des habitués de la promenade plantée. »

Pascal Clozier, adjoint technique en charge des espaces verts, qui entretient la Coulée Verte-René Dumont avec ses collègues Thierry Petitot, Arouba Camara et Miloud Ziani, nous le confirme : « Ces œuvres, qui remplacent tags et graffitis, sont très appréciées par le public. Je pensais qu'elles allaient être vandalisées mais ce n'est pas le cas. Comme quoi le beau permet le respect des espaces publics. »

Où voir ces œuvres ?

Mur du 12^e : Angle rue du sahel et Michel Bizot, à proximité du 36 rue du Sahel.

Green Flow Project : Coulée Verte-René Dumont. Au niveau du 109 avenue Daumesnil. Ces créations ont reçu le soutien de Commission Culture de proximité de la Mairie du 12^e.



Ground control Paris

L'été en terrasse

Le 12^e arrondissement est devenu « The place to be » (la place où il faut être). Ce ne sont pas moins de quatre terrasses géantes éphémères qui vous attendent dans des lieux insolites pour des moments conviviaux, ludiques, festifs, dansants... De quoi passer de beaux moments en famille ou entre amis, dans un air de vacances.

Ground Control Paris

Alors que les études du projet urbain Gare de Lyon Daumesnil se poursuivent, et suivant la logique portée par la SNCF et la Ville d'une occupation intercalaire avant les débuts effectifs des travaux, Ground Control Paris s'est installé sur ce site ferroviaire, au mois de mai, mai. La structure anime les espaces extérieurs autour d'un véritable verger créé pour l'occasion. Sur une terrasse de plus de 1500 mètres carrés, il est possible de jardiner, de venir se prélasser et de profiter des nombreuses activités qui sont programmées ; certaines en lien avec des acteurs associatifs et culturels de l'arrondissement. Au programme également : un marché de producteurs, une buvette et des lieux pour se restaurer. Les espaces de la Halle ouvriront à la rentrée de septembre, et viendront compléter cette programmation. Ground Control Paris vous ouvre ses portes pour une durée de trois ans minimum. La Mairie du 12^e arrondissement a accueilli ce projet porté par la SNCF sur son territoire, avec intérêt et enthousiasme, en insistant auprès des organisateurs sur l'importance de préserver la tranquillité du quartier et assurer la sécurité du site. Des adaptations sont intervenues quelques jours seulement

après l'ouverture, à l'écoute des riverains, pour éviter toute nuisance.

Ground Control - 81 rue du Charolais - du mardi au samedi, de 11h à minuit, le dimanche de 11h à 22h.

Le papa cabane

Une terrasse de 1 000 mètres carrés, ornée de 80 bacs en bois, peuplés d'herbes aromatiques, d'arbustes à fruits rouges, et bordée par une houblonnière, le tout sur un parquet rehaussé donnant vue sur le parc de Bercy. Bienvenue au « Papa Cabane » avec sa cuisine bistrot gourmand, ses 6 bars d'été, ses 2 lignes de pétanque, ses 2 tables de ping-pong, ses baby-foot et son food truck. Attention, il n'est ouvert que le jeudi soir pour l'afterwork de l'Hôtel Ibis style

Le papa cabane - rue Paul Belmondo - le jeudi de 18h à 23h - jusqu'au 28 septembre 2017.

Le Palazzo

Ouvert depuis le 15 juin et à découvrir jusqu'au 15 octobre 2017, cette nouvelle terrasse estivale investit le Parvis du Palais de la Porte Dorée. Une scène caravane, des espaces pour jouer de 7 à 77 ans, des bals et dj sets gratuits, un bar, des ateliers ludiques, un terrain de pétanque, une librairie, en plein air, etc. attendent les visiteurs.

Le Palazzo - Parvis du Palais de la Dorée, 293 avenue Daumesnil - ouvert tous les jours de 18h à minuit - jusqu'au 15 octobre 2017.

La démesure sur Seine

Pas de bruit de voitures. Seuls le clapotis de la Seine et le métro aérien de la ligne 6 rappellent le cadre parisien. Terrasse à quai de la péniche accueillant habituellement les soirées Concrete, La démesure sur Seine propose sur 900 mètres carrés, de nombreuses places assises et un immense barbecue !

La démesure sur Seine - 69 port de la Râpée - ouvert tous les jours de 12h à 2h du matin - jusqu'à fin septembre 2017.





Les aînés, une richesse pour Paris

Le Conseil de Paris a consacré un important débat à l'élaboration d'un nouveau schéma parisien en direction des seniors 2017-2021.

Depuis 2007, la part des plus de 65 ans à Paris a augmenté de 13% pour atteindre 20,8% de la population. La municipalité est donc pleinement mobilisée afin de répondre à leurs besoins.

Le 1^{er} schéma 2012-2017 avait permis de dresser un état de lieu et d'engager un important rattrapage en matière notamment de créations d'EPHAD. Pour le nouveau schéma, une grande consultation a été engagée avec 2 800 séniors tirés au sort pour donner leurs avis et une conférence citoyenne ayant associés 180 citoyens de 60 à 93 ans qui ont produit un rapport « Pour une ville de Paris Amie des Aînés: un plan senior par les seniors parisiens ». Ce travail a été complété par un groupe de travail du « Laboratoire d'idées sur le bien-vieillir » a été constitué composé de 44 chercheurs et experts.

Ce nouveau schéma, de 15 engagements porte l'ambition d'une politique innovante afin que Paris puisse être une ville accessible et bienveillante. Parmi les engagements, le renforcement des liens générationnels et la promotion d'un regard bienveillant sur les aînés sont une priorité. Nous voulons renforcer l'inclusion des aînés en rendant plus simples les déplacements, l'accès au logement, la sécurité, le maintien à domicile. Lutter contre l'isolement est un impératif collectif ; pour cela, il faut mieux accompagner les aidants et favoriser l'accessibilité financière et la qualité de l'accueil en établissement d'hébergement.

Une société n'est paisible et heureuse que lorsque chacun y trouve sa place. Nos aînés sont une richesse pour Paris, ils sont l'avenir de la jeunesse.

Vous pouvez retrouver les détails du schéma adopté sur paris.fr

Emmanuel Grégoire
Président du groupe socialiste,
radical et citoyen du 12^e
emmanuel.gregoire@paris.fr

GROUPE SOCIALISTE, RADICAL ET CITOYEN
Catherine Baratti-Eibaz, Richard Bouigue, Sandrine Charnoz,
Florence Chopin-Genet, Emmanuel Grégoire, Manon
Gromberg, Pénélope Komités, Lunise Marquis, Jean-Louis
Missika, Fabrice Moulin, Régis Peutillot, Jean-Luc Roméro-
Michel, Eléonore Stama, Fadila Taieb, Laurent Touzet

De nouvelles lignes de bus dans le 12^e arrondissement !

Suite à un travail engagé en 2014 à l'initiative de la Mairie de Paris, une large concertation s'est tenue à l'échelle de la capitale en fin d'année 2016 afin de procéder à la refonte du réseau de bus parisien, quasi inchangé depuis 50 ans.

A l'issue de ce travail dans lequel se sont fortement impliqués usagers, associations de quartier et élus, de nouvelles lignes de bus ou des prolongements de lignes existantes ont été décidés. Ce nouveau réseau, qui vient d'être approuvé par le STIF, devra être mis en service à la fin de l'année 2018.

Ces nouvelles liaisons vont permettre de mieux desservir les quartiers périphériques de la capitale et d'améliorer les connexions avec les villes limitrophes. Les habitants du 12^e vont largement bénéficier de ces évolutions avec la nouvelle ligne 71 qui reliera la Bibliothèque F. Mitterrand à la Villette, via la gare de Bercy et la Place de la Nation, ou encore les deux nouvelles liaisons dans le bois de Vincennes, avec la ligne 201 qui desservira le cœur du bois depuis la porte Dorée, et la création d'une ligne 77 qui desservira le sud du bois depuis la porte de Charenton. La ligne de bus 72 sera prolongée à Gare de Lyon, permettant une liaison vers le centre et l'ouest de Paris.

Mais, afin d'économiser des moyens, le STIF avait voulu opérer certaines coupures de lignes existantes qui auraient fortement lésé certains quartiers. Aussi, vous avez été très nombreux à vous mobiliser avec vos représentants des conseils de quartier pour que la ligne 87 ne soit pas amputée. Cette mobilisation a payé et la ligne 87 continuera bien à relier la porte de Reuilly au centre de Paris et à la rive gauche jusqu'au Musée d'Orsay (voire Invalides), et c'est une grande satisfaction pour les élus d'avoir obtenu ce résultat avec le soutien des habitants.

Une étape importante est donc franchie aujourd'hui, mais usagers, associations de quartier et élus devront rester mobilisés dans les prochains mois afin que les moyens budgétaires nécessaires à l'amélioration des fréquences de passage et à la régularité des bus soient alloués par le STIF à la RATP.

Restons mobilisés, et faisons place aux bus !

Christophe Najdovski
Adjoint à la Maire de Paris chargé des
transports, de la voirie, des déplacements
et de l'espace public
christophe.najdovski@paris.fr

GROUPE ECOLOGISTE
Christophe Najdovski, Evelyne Honoré, David Gréau,
Emmanuelle Pierre-Marie, Christophe Teisseire

Pour une gauche rassemblée de combat face à E. Macron

Les résultats de l'élection présidentielle ont donné Emmanuel Macron vainqueur. Aussitôt endossé le costume de chef de l'État, c'est un gouvernement de droite qui a été nommé. Edouard Philippe, premier ministre, Bruno Le Maire à l'économie, Gérard Darmanin au Budget... si certains en doutait encore, oui Emmanuel Macron est bel et bien le candidat du grand capital et oui Emmanuel Macron mènera une politique de droite pour les 5 années à venir.

Le danger est grand. Nous devons garder à l'esprit que déjà, sous le quinquennat précédent, c'est Emmanuel Macron qui était l'architecte des lois généralisant le travail du dimanche et amorçant le démantèlement du Code du travail. Et ce sont aujourd'hui les salariés les plus précaires qui en pâtissent le plus.

Ce qui est annoncé pour les cinq prochaines années s'inscrit dans cette volonté d'« ubériser » toujours plus notre économie et notre société.

Les « ordonnances travail » vont aboutir à une remise en cause totale des acquis sociaux en matière de droit du travail. La négociation au sein des entreprises aura pour effet de fragiliser encore les salariés face aux employeurs, et de les mettre en concurrence. C'est la loi qui doit régir le droit du travail, car la loi protège les plus fragiles.

Face au quinquennat qui s'annonce nous devons reconstruire une gauche rassemblée pour porter le combat du progrès social et s'opposer à la politique voulue par Emmanuel Macron.

C'est ce que je continuerai à porter au sein de ma famille politique et à Paris, pour que demain une vraie politique de gauche à l'échelle nationale soit enfin possible.

Nicolas Bonnet-Oulaldj

Président du groupe
Communiste-Front de gauche
nicolas.bonnet@paris.fr

GRUPE COMMUNISTE - FRONT DE GAUCHE

Nicolas Bonnet Oulaldj, Brigitte Velay-Bosc,
Catherine Vieu-Charier

Le dogme et les poncifs : la méthode de l'exécutif parisien

Privés de débat sur le bilan calamiteux de ce quinquennat, nous constatons que le gouvernement apporte de nombreux correctifs aux réformes du système éducatif... nous le prenons pour un net désaveu!

Ces 5 dernières années, l'éducation nationale a subi les réformes les plus dévastatrices pour le système éducatif. Loin d'améliorer nos résultats nous avons vu s'aggraver le recul de notre Ecole dans tous les classements de l'OCDE.

Nous avons eu à faire à 3 ministres qui se sont distingués par leur impéritie et leurs ambitions personnelles... ambitions défaites par les urnes!

Alors que le gouvernement Macron rend possible le retour à la semaine de 4 jours et que nombre de villes reviendront sur cette organisation dispendieuse et sans effets, la mairie de Paris se cramponne à cet Aménagement (ARE) mis en place à la hussarde en 2013 au grand dam des familles et des personnels.

Ainsi au nom d'une pseudo égalité la ville de Paris a imposé et continuera d'imposer aux familles, aux enfants et aux personnels des rythmes scolaires qui accentuent les déterminismes et accroissent la fatigue des enfants sans apporter d'amélioration notable sur les résultats des élèves.

La ville se targue d'avoir créé un formidable dynamisme dans les écoles, elle a en réalité désorganisé les écoles, le travail des enseignants en transformant les écoles en centres d'animation et perturbé le fonctionnement des associations socioculturelles impliquées sur la journée du mercredi.

Les dogmes égalitaristes de la gauche se sont agglomérés aux poncifs des chrono-biologistes pour déstructurer la semaine des écoliers.

S'il est un domaine qui devrait s'accommoder avec bonheur d'échapper aux clivages partisans stériles c'est bien l'éducation nationale ! Cette institution ne devrait plus être soumise aux expérimentations politiques sans perspectives ni prospectives.

L'École doit retrouver ses missions premières d'enseignement, reconnaître et rendre aux familles leur rôle de 1^{er} éducateur en leur permettant de retrouver la pleine responsabilité des choix éducatifs.

La commune pourra ainsi avantagement se consacrer aux bâtiments, à la restauration scolaire et au périscolaire !

Corinne Atlan Tapiero

Les Républicains du 12^e

GRUPE LES RÉPUBLICAINS

Valérie Montandon, Isabelle Tavaux, Franck Margain,
Matthieu Seingler, Corinne Atlan-Tapiero

Une petite ceinture 100% rendue aux parisiens !

La coulée verte René-Dumont est un lieu dont la réputation dépasse nos frontières. Cette promenade de 5km entièrement aménagée pour les piétons et les cyclistes est souvent le terrain de jeu privilégié de nombreux enfants de l'arrondissement. En 2014, les deux projets présents au 2nd tour de l'élection municipale prévoyaient d'aller encore plus loin en aménageant l'intégralité de l'axe de la petite ceinture tout autour de Paris. Historiquement, nous avons toujours porté et défendu l'aménagement de l'axe de la petite ceinture en un lieu de promenade pour tous les parisiens. Notre ambition pour cette espace inédit est constante et sans équivoque : un lieu de circulation douce qui permet la préservation de la biodiversité et la valorisation du patrimoine existant que sont les anciennes gares. Nous défendons, ainsi, une boucle cyclable et de randonnée, avec transformation des gares en lieux de culture ou de loisirs, accessibles au plus grand nombre. C'est pourquoi, nous avons défendu, en vain, que le plan vélo voté en 2015 prenne en compte cet axe comme un axe majeure de circulation vélo et que nous ne souhaitons pas la réversibilité du projet qui offrirait la possibilité de faire revenir, un jour, du transport ferroviaire sur cet axe. En revanche, nous sommes pour la conservation des rails pour une utilisation ludique comme la pratique du vélorail. Dans le 12^e arrondissement, la nouvelle étape de concertation vient de s'achever pour les secteurs entre la rue de Charenton et le cours de Vincennes et la Villa du Bel-air. Toutefois les réponses sur les usages qui devront être adaptés à la géographie et aux besoins restent imprécises voire absentes, notre implication, notre vigilance vis à vis de ce projet ainsi que notre écoute des habitants restent totales !

Ophélie Rota

Présidente du groupe UDI-Modem du 12^e
Twitter : @grouputimodem12

GRUPE UDI-MODEM

Ophélie Rota, François Haab

Juillet

6 juillet à 15h

Inauguration de la plaque commémorant les événements du 14 juillet 1953

Place de la Nation

6 juillet à 21h

Grand ensemble, place d'Aligre

Grand ensemble st une création musicale proposé par le compositeur Pierre Sauvageot, l'orchestre de chambre de Paris et la Coopérative de Rue et de cirque ? Une cinquantaine de musiciens prendront sur des balcons d'appartement pour interpréter une partition musicale. Venez nombreux écouter et regarder cette grande première ! Deux autres représentations de ce dialogue entre un immeuble et un orchestre symphonique auront lieu le 7 juillet à 19h et 21h.

Place d'Aligre

7 juillet à 18h

Apéritif Pass culture

Ouvert à tous !

Au 100 ecs 100 rue de Charenton

8 juillet

Quai 54 débarque dans le 12^e !

Edition 2017 du tournoi de basket-ball intitulé Quai 54 qui se poursuivra le dimanche 9 juillet

Sur la pelouse de Reuilly dans le Bois de Vincennes

11 juillet à 19h

Réunion publique d'information sur le projet Caserne de Reuilly

École du 59 rue de Reuilly

12 juillet à 19h

Vernissage de l'Exposition Italienne Rodrigo Païs - association les Cribeau

Mairie du 12^e - salle des fêtes

19 juillet à 10h

Kiosque en fête !

Lecture en plein air avec la participation de la Bibliothèque Diderot

Kiosque du square Trousseau

22 juillet à 15h

Atelier de concertation avec le collectif Petite Ceinture « Ceinturama » - esquisse du projet secteur Bel Air

Rendez-vous au niveau du container, angle Petite Ceinture / rue du Sahel

22 juillet à 22h30

Projection du Cinéma itinérant des Conseils de Quartier

Le Distrait* de et avec P. Richard (1970, couleur, 85mn)

Jardin de Reuilly-Paul Pernin

Aout

25 Aout à 11h

Commémoration de la libération de Paris

Monument aux morts

26 août à 21h45

Projection du Cinéma itinérant des Conseils de Quartier

"Le Jouet" de Francis Veber (1976, couleur, 95mn)

Jardin de Reuilly-Paul Pernin

Septembre

9 septembre à 10h

Forum des associations du 12^e arrondissement

Boulevard de Reuilly

11 septembre à 19h

Conseil d'arrondissement

Ouvert à tous

Salle des Fêtes, Mairie du 12^e

16 septembre

Ouverture du vote du budget participatif 2017

Vous pourrez voter pour vos projets préférés jusqu'au 1^{er} octobre

PRATIQUE

HORODATEURS :

Le 12^e arrondissement a vu au mois de juin le déploiement des écrans couleurs et des claviers alphanumériques sur les horodateurs afin d'améliorer l'ergonomie de ces machines et de permettre la saisie du numéro d'immatriculation du véhicule stationné.

CINEMATHEQUE



EXPO MÔMES & Cie

INVITATION

La Mairie du 12^e et la Cinémathèque vous **invitent** à l'exposition *Mômes & Cie*.

Offre valable pour une personne (valeur 11€), sur présentation de ce coupon, **jusqu'au 30 Juillet 2017.**

CINEMATHEQUE.FR



théâtre douze et présentent

La Reine Margot

D'Alexandre Dumas

Adaptation et mise en scène
Mélodie Benel

19 SEPTEMBRE AU 08 OCTOBRE 2017
TOUS LES JOURS A 20H30
LE DIMANCHE A 15H30
RELÂCHE LE LUNDI

Théâtre Douze - 6 avenue Maurice Ravel
75012 Paris. M^o Porte de Vincennes



PALAIS DE LA PORTE DORÉE
MUSÉE DE L'HISTOIRE DE L'IMMIGRATION



Ciao Italia!

EXPOSITION
PHOTOS • ART • RECITS

CES IMMIGRÉS ITALIENS QUI ONT FAIT LA FRANCE.

DU 28 MARS AU 10 SEPTEMBRE 2017 - PALAIS DE LA PORTE DORÉE
Métro © • Tramway © • Porte Dorée



A LA CARTOUCHERIE...

Portes ouvertes dans le cadre des *Journées du patrimoine* dimanche 17 septembre

THÉÂTRE DU SOLEIL www.theatre-du-soleil.fr 01 43 74 24 08
Yvette Yvette Yvette (trilogie), Nathalie Joly chante Yvette Guilbert / J. Verzier et S. Abkarian
30 septembre - 22 octobre

THÉÂTRE DE LA TEMPÊTE www.la-tempete.fr 01 43 28 36 36
La Vie est un songe Calderón / C. Poirée 15 septembre - 22 octobre
La Mort de Tintagiles M. Maeterlinck / G. Martineau 21 septembre - 22 octobre
F(l)ammes A. Madani 16 novembre - 17 décembre
Ivresse(s) F. Richter / J.-C. Fall 17 novembre - 17 décembre

THÉÂTRE DE L'ÉPÉE DE BOIS www.epeedebois.com 01 48 08 39 74
Les Noces de Betia Ruzante / R. Loyon 7 septembre - 15 octobre
Apocalypse selon Stavros G. Watkins 11 - 30 septembre
Le Tartuffe Molière / A. Diaz-Florian à partir du 17 septembre
Je suis Voltaire texte de Voltaire / L. Février 2 - 21 octobre
La Fille de Mars d'après H. Von Kleist / J.-F. Matignon 19 octobre - 19 novembre
Circulez J. Jerdinier / J. Exelis 23 - 28 octobre

THÉÂTRE DE LAQUARIUM www.theatredelaquarium.net 01 43 74 99 61
Lorenzaccio A. de Musset / C. Marnas 26 septembre - 15 octobre

ARTA <http://artacartoucherie.com> 01 43 98 20 61
STAGE International Shakespeare Studio : le processus de création de *Périclès* / M. Corbridge et C. Batman 10 - 28 juillet

ATELIER DE PARIS / CDCN www.atelierdeparis.org 01 417 417 07
SUMMER LAB Jan Fabre Teaching Group M. Kaptijn, A. Chambon, C. Charro 26 juin - 13 juillet
OPEN STUDIO Jan Fabre Teaching Group M. Kaptijn, A. Chambon, C. Charro 13 juillet

Pour en savoir plus : www.cartoucherie.fr



Forum *des* associations

ESS - INSERTION - ENVIRONNEMENT

JEUNESSE - EDUCATION - FAMILLES

SPORTS - LOISIRS

ENGAGEMENT BÉNÉVOLAT

SOLIDARITÉ

CULTURE

SAMEDI 9 SEPTEMBRE 2017
DE 10H À 18H BOULEVARD DE REUILLY
DE LA PLACE FÉLIX EBOUÉ À LA RUE DE CHARENTON